



Notiziario dell'Associazione Franco-Italienne di Bourg-en-Bresse « Le Rondini Pugliesi ». Legge 1901 (senza scopo di lucro)
 Direzione-Informatione : 1, rue des Blanchisseries 01000 BOURG-EN-BRESSE (FRANCIA) Tél : 0033 (0)4 74 45 22 67 F ou 0033 (0)4 74 24 62 32
 E-mail : palmieri.enrico39@gmail.com

(A cura di Enrico Palmieri)

AUTOMNE ITALIEN : La communauté italienne à l'honneur

90^{ème} anniversaire de l'émigration « sanseverese » à Bourg-en-Bresse

C'est en 2014 que nous aurions dû célébrer le 90^{ème} anniversaire de l'émigration *sanseverese* à Bourg-en-Bresse, mais divers problèmes nous ont obligés à reporter à cette année. Avec une série de manifestations nous allons rendre hommage à la communauté d'origine italienne toute entière, à commencer par les nombreuses familles originaires de San Severo (région des Pouilles-Italie méridionale). Un **devoir de mémoire** pour rappeler qu'en 1924, répondant à une demande de main-d'œuvre formulée par l'Ambassade de France à Naples, une vague d'émigrés italiens provenant de la ville de San Severo inondait Bourg-en-Bresse.



Ils ont tracé la voie aux nombreuses familles qui se sont succédées dans les années 30, 50 et 60 et qui se sont installées entre Bourg-en-Bresse et Lyon. La plupart d'entre nous doivent leur présence en France à ces pionniers des années 20.

Leur comportement a été exemplaire. Les conditions n'ont pas toujours été faciles (ce n'est jamais facile pour les émigrés quels qu'ils soient), mais, avec abnégation, durs au travail et respectueux des lois de la République ils ont su conquérir le cœur des français et nous permettre ainsi de bénéficier d'un accueil chaleureux et respectueux. Ceci a été valable en France comme partout dans le monde où la communauté italienne a émigré. Je dis bien « la communauté italienne » et pas seulement les ressortissants provenant de San Severo. Les générations qui ont suivi ont hérité de ces valeurs et cela explique, la réussite de la communauté italienne à l'étranger. Sans oublier nos racines, nous vivons la République. Pour cela, à travers cet anniversaire, nous voulons rendre hommage à toute la communauté d'origine italienne et dans la série de manifestations qui seront proposées à partir de cet automne, nous envisageons d'organiser une exposition avec les œuvres des Meilleurs Ouvriers de France d'origine Italienne. Le meilleur exemple d'intégration, de savoir-faire et de réussite.



Vous trouverez ci-après, une première ébauche du programme auquel je vous invite dès à présent de participer nombreux et qui se prolongera au cours de l'année 2016.

SOMMAIRE



COMPTE RENDU DES MANIFESTATIONS REALISEES

- ◆ Assemblée Générale Ordinaire (15/03/2015) (page 4)
- ◆ Ciné avec repas Traditions d'Antan (10/04/2015)
- ◆ Le mot du Président
- ◆ Festa della Liberazione (25 avril à Lyon)
- ◆ Fête de l'Europe
 - Bourg-en-Bresse innove 09/05/2015
 - Lyon : une première réussie 09/05/2015
 - St Denis les Bourg : Tradition maintenue 22/05/2015
- ◆ Foire de Besançon (14/05/2015)
- ◆ Concert-Spectacle gratuit avec Antonio Castrignano' 15/05/2015
- ◆ Fête de la République (2/06/2015)
- ◆ Escapade à Turin (13/06/2015)
- ◆ Forum des langues (25/06/2015)
- ◆ Pique-nique d'été (28/06/2015)

➔ BLOC NOTES 4^{me} trimestre 2015

- ➔ Voyages (page 2)
- ➔ Réunion préparatoire des cours d'italien
- ➔ Soirée cinéma d'auteur italien
- ➔ LA COMMUNAUTE D'ORIGINE ITALIENNE A L'HONNEUR (page 1)
 - Exposition d'œuvres de MOF d'origine italienne
 - 90^{ème} anniversaire de l'émigration d'origine de San Severo
 - Echange institutionnel Bourg-en-Bresse / San Severo
 - Conférence sur l'émigration italienne
 - Cinéma « Il Cammino della Speranza »
 - Expositions de réalisations d'artistes d'origine sanseverese (Arts graphiques, expressions picturales, personnages de pâtes)
 - Concert « Cuore Pugliese »
 - Repas de gala avec l'Académie de la Nobil'Pasta

Toutes les dates ne sont pas encore arrêtées, elles vous seront précisées ultérieurement par courrier ou par voie de presse



► CONFERENCE sur l'émigration italienne par le Prof. Philippe HANUS historien et chercheur associé à LARHRA (date et lieu non encore fixés)

► EXPOSITION d'œuvres de Meilleurs Ouvriers de France d'origine italienne (date et lieu non encore fixés).



► Echange institutionnel Bourg-en-Bresse San Severo du 6 au 8 novembre 2015



► CINEMA « Il Cammino della Speranza »

► EXPOSITION de réalisations d'artistes proches de l'association (Arts graphiques, expressions picturales, personnages de pâtes). Du 4 au 15 novembre 2015 Chapelle Lalande.



► Concert « Cuore Pugliese » avec des artistes locaux d'origine de San Severo (samedi 7 novembre 20h à confirmer)

► Repas de gala avec l'Académie de la Nobil'Pasta (dimanche 8 novembre à 12h Salle des fêtes de St Rémy)



◆ CINEMA ITALIEN AVEC REPAS TRADITIONS D'ANTAN

«La Notte di San Lorenzo» Film sulla memoria di un evento storico nel ricordo personale di ciascuno. Uno dei capolavori di Paolo e Vittorio Taviani premiato al festival di Cannes 1982.



È la notte del 10 agosto. Nell'oscurità una donna guarda le stelle e ricorda un'altra notte di San Lorenzo, quella dell'agosto 1944, quando, durante gli ultimi giorni della Seconda guerra mondiale, i tedeschi e i fascisti si ritiravano sotto l'avanzata degli americani. Un gruppo di uomini, donne e bambini di San Miniato contravviene all'ordine dei tedeschi di radunarsi dentro la chiesa del paese. Guidato da Galvano, un contadino scaltro, il gruppo si mette in marcia tra le macerie della guerra per andare incontro agli americani. Quelli che restano in paese vengono massacrati dai nazisti all'interno della chiesa distrutta. Il piccolo gruppo prosegue per la sua strada: in un campo alcune donne mietono il grano, aiutate dai partigiani, e i fuggiaschi si uniscono a loro fino all'arrivo di un camion di camicie nere. Si scatena la lotta: nonostante i partigiani e i fascisti siano spesso parenti, amici, vicini, la carneficina è terribile. Gli americani avanzano: San Miniato è liberata. Il mattino seguente gli abitanti del paese possono tornare nelle loro case: solo Galvano, che nel percorso si è riavvicinato a una donna di nome Concetta, rimane un po' indietro per riflettere su quanto gli è accaduto, anche sul piano sentimentale. Ritorno al presente: nella notte, la donna termina il suo racconto. Per il figlio le sue parole risuonano come una ninna nanna. (estratto dalla Enciclopedia del Cinema Italiano)

La notte di San Lorenzo viene ricordata ogni anno in Italia come la notte delle stelle cadenti e quella notte, rispettando la tradizione, tutti gli abitanti del comune di Cavezzo hanno la testa rivolta verso il cielo. La detta notte è oggetto d'ispirazioni poetiche agli innamorati, come: *"Vorrei poter passare la notte di San Lorenzo con te e mentre tu guarderesti il cielo io guarderei te perchè sei tu tutti i miei desideri"*.

È interessante notare qui, una delle tante tradizioni italiane.



La serata è proseguita con l'atteso pranzo rustico tradizionale pugliese «pasta e fagioli» condita e abbinata grazie ai soliti segreti culinari della signora Giovanna Ferro.

Serata conviviale che è proseguita per alcuni con il non meno tradizionale gioco a carte.

◆ **VOYAGES:** Préparation quelque peu tardive, coût élevé, périodes mal choisies (?), le voyage en Lombardie-Vénétie et Expo Universelle Milan 2015, n'a pu avoir lieu pour insuffisance d'adhésions. A chaque fois, nous avons été en dessous des 40 personnes, minimum requis.

Pour 2016, nous lançons dès à présent notre projet de visiter le Gargano et la côte Amalfitaine, avec Naples et les sites merveilleux de Positano, Amalfi, Ravello, et peut-être Capri.



Le programme prend en compte l'intérêt suscité par la Fête Patronale de San Severo auprès des participants au voyage dans les Pouilles (restés sur leur faim car nous n'avons pu nous arrêter qu'un jour), la présence probable de la Municipalité Bourg-en-Bresse à cette occasion et un élément dont il est trop tôt pour en dévoiler la nature. Inscriptions et renseignements dès à présent au 04 74 45 22 67.



Le mot du Président

Le mois de novembre prochain fera date pour notre association qui a décidé de mettre en avant la communauté d'origine italienne en général et celle originaire de San Severo en particulier.

Le **devoir de mémoire** nous rappelle que pour la plupart d'entre nous, notre présence à Bourg-en-Bresse n'est pas due au hasard, mais à des hommes et des femmes, nos parents ou grands-parents qui en 1924, répondant à une demande de main d'œuvre de l'Ambassade de France à Naples, ont choisi d'émigrer dans la région lyonnaise. Une centaine de personnes, essentiellement de San Severo (Région des Pouilles) ont ainsi débarqué à Bourg-en-Bresse à cette date, les archives municipales sont là pour en témoigner. La même source nous confirme les différentes vagues qui ont succédé, dans les années 50, 60 et 70. Tous sont restés à l'exception des derniers arrivants qui profitant de la reprise de l'Italie, sont retournés au Pays.

Ces familles ont eu le temps de faire des enfants, tant et si bien qu'une petite partie de la population de San Severo est originaire de Bourg-en-Bresse tandis que les burgiens originaires de San Severo sont beaucoup plus nombreux. Beaucoup ont perdu leur patronyme avec le mariage aussi, il est difficile d'en évaluer le nombre, mais à voir la consistance des familles de l'époque (5 à 9 enfants) il n'est pas exagéré d'évaluer la population originaire de San Severo vivant à Bourg-en-Bresse et sa région, à plusieurs milliers de personnes. En suivant ce raisonnement, Avec le temps, on peut considérer que les burgiens qui ont des attaches avec San Severo, représentent environ 8 à 9 % de la population burgienne.

Cela fait partie de notre histoire, cela fait partie de l'histoire des villes de Bourg-en-Bresse et de San Severo et notre devoir de mémoire à tous est d'en tenir compte.

Au moment où le phénomène migratoire est au plus fort de l'histoire humaine mondiale, au moment où ce phénomène devient un problème, à cause de l'invasion clandestine massive et incontrôlée de beaucoup de désespérés, il est bon de rappeler que l'émigration italienne a été voulue et choisie pour répondre à un besoin de main d'œuvre pour reconstruire la France.

Sur le plan social-humain les politiques des deux cotés des Alpes ont leur part de responsabilité, les uns pour ne pas avoir su donner à leurs ressortissants la possibilité de vivre décemment sur place, les autres pour les avoir requis pour répondre à leurs besoins. Voilà pourquoi, je parle de responsabilités communes et de **devoir de mémoire**.

Pour ne parler que de Bourg-en-Bresse, la contribution de l'émigration italienne (de toute provenance) au développement social et économique de la ville a été importante. Assurément, la partie originaire de San Severo a une bonne part dans ce développement.

C'est pourquoi, nous attendons de la municipalité de Bourg-en-Bresse, une aide substantielle pour commémorer dignement ce 90^{ème} anniversaire, tandis que nous attendons de la municipalité de San Severo une présence officielle et des actes politiques significatifs à renforcer les liens entre les deux villes.

Aux *sanseveresi*, aux burgiens originaires de San Severo, aux burgiens amis et sympathisants je leur donne rendez-vous aux manifestations qui auront lieu cet automne à Bourg-en-Bresse et qui, devraient avoir un prolongement l'année prochaine à San Severo.

En attendant, Bonnes Vacances à toutes et à tous.


Votre dévoué
Enrico Palmieri

◆ FESTA DELLA LIBERAZIONE Parlando di tradizioni, come dappertutto nel mondo dei Paesi che sono stati occupati, il giorno della liberazione è una data importante.

Per l'Italia segna la fine dell'occupazione nazista e la vittoria della Resistenza e delle forze libere.

La data del 25 aprile è stata scelta per convenzione perchè corrisponde alla data della liberazione di Milano e Torino. Fu scelta nel '46 quando la maggior parte delle città italiane si prestavano a commemorare l'evento con marce e sfilate. Tale ricorrenza è stata instaurata come giornata nazionale con decreto legislativo n° 185 del 22 aprile 1946, con l'intitolato « disposizioni in materia di ricorrenze festive ». Il decreto dichiara « A celebrazione della totale liberazione del territorio italiano, il 25 aprile 1946 è dichiarato festa nazionale ».



Organizzato dal Consolato Generale d'Italia in collaborazione con l'Istituto italiano di Cultura, il Comitès, la Daci e le associazioni italiane della Circonscrizione Consolare di Lione, la cerimonia si è svolta, presso la Casa degli

Italiani di Lione, sotto l'Alta autorità del Console Generale d'Italia, dott. Giulio Marongù e in presenza delle autorità civili e militari italiani e francesi. Al momento della deposizione dei fiori alla memoria dei caduti, si sono succeduti interventi commoventi del Console Generale, di Danilo Vezzo Presidente della DACI (association des Descendants des Anciens Combattants Italiens) e di Robert Batailly Commandeur de la Légion d'Honneur. Molto interessante e apprezzatissimo l'intervento del Prof. Jean Dominique DURAND che ha tracciato con dettagli un momento di storia legato a questo periodo. (au centre sur la photo, notre porte drapeau, Jean Jacques Romaneli)

Altro momento interessante è stata la scoperta del mosaico « l'Europe mon Pays » realizzato dal Maestro Angelo Nassivera, che con tale opera ha conquistato il titolo di « Meilleur Ouvrier de France » (Mof), un bell'esempio d'integrazione ma soprattutto di saper fare che onora tutti gli italiani. Hanno fatto seguito gli inni nazionali italiano e francese. A conclusione della cerimonia, i partecipanti sono stati invitati al consueto cocktail offerto dal Consolato di Lione.

FETE DE L'EUROPE



➤ **BOURG-EN-BRESSE** : Le 9 mai a été décrété journée commémorative de l'Union européenne. Quelque peu passée inaperçue l'année dernière, cette journée officielle dans le calendrier des manifestations organisées par la municipalité, a eu cette année une visibilité beaucoup plus importante du fait de son organisation sur le site du marché hebdomadaire du samedi. Autre innovation la présence de nouvelles associations et de commerçants présentant des produits provenant de Pays membres de l'union européenne. La formule nous semble bonne, elle est à travailler pour donner encore plus d'attrait et sommes prêts à communiquer nos suggestions.

➤ **LYON, une première réussie** : Organisée pour la première fois par la Maison de l'Europe la journée de l'Europe a été une réussite. Une bonne quinzaine de stands garnissaient la Place Guichard (Lyon 3^{ème}).

Les officiels étaient nombreux et ont rivalisé dans leurs discours passionnés et de qualité. Une délégation de notre association était présente pour répondre à l'invitation de l'ami Maurice Rigotto et apporter sa collaboration à l'animation du stand italien. avec les associations des Vicentini, des Friulans et de la Maison des italiens de Lyon. Une collaboration harmonieuse qui eut un franc succès.

➤ **SAINT DENIS LES BOURG, une formule qui marche**.

Pour la deuxième année consécutive les conditions atmosphériques ont obligé les organisateurs à se replier à la salle des fêtes. Un cadre beaucoup plus spacieux et fonctionnel pour les exposants et pas seulement car au moment du repas final les participants sont beaucoup plus à l'aise. Les organisateurs seraient bien inspirés de pérenniser cet endroit, pour cette journée. Comme de coutume, bon final dans l'habituelle ambiance festive avec la dégustation de plats et produits européens, allemands, roumains, espagnols, italiens...



Photo « le Progrès »

◆ CONCERTO DI PIZZICA & TARANTATA con il gruppo di ANTONIO CASTRIGNANO'

Il 90° anniversario dell'emigrazione sanseverese a Bourg-en-Bresse, che viene commemorato quest'anno, apre con un favoloso concerto di pizzica tarantata eseguito da un gruppo di artisti internazionali di assoluto valore professionale di cui la stella polare è Antonio Castrignano' artista incomparabile per la sua maestria al tamburello, le sue doti canore e la dinamica e frenetica energia che durante due ore di spettacolo trascinano il suo gruppo e incanta il pubblico fino a toglierli il fiato.



Musiche e canti della pura tradizione del Salento (Régione Puglia-Italia meridionale). Melodie trascinate, ritmi indiolati, l'esecuzione delle quali richiede doti fisiche e canore particolari, possedute dal Maestro Antonio Castrignano', che anche per questo si qualifica come un'artista d'eccezione, riconosciuto in tutto il mondo. In effetti, la sua carriera è ricca di concerti e successi conseguiti in tutto il mondo e di collaborazioni con artisti altrettanti famosi come Stewart Copeland, Muro Paganì, giuliano Sangiorgi, Nagramaro, The chieftains, Goran Bregovic, Ballaké Sissoko, Ludovico Einaudi, Marcan Dede, ecc... Indiscutibilmente uno dei più rappresentativi ambasciatori della Puglia.



Antonio Castrignano' è uno studioso della musica e delle tradizioni salentine. E' con le sue ricerche che ha approfondito e realizzato composizioni musicali che rappresentano dei riferimenti incomparabili nella storia delle tradizioni salentine. Le sue creazioni comprendono anche colonne sonore di film che hanno ricevuto riconoscimenti e premi di prestigio. E questo lo spettacolo a cui, soci e simpatizzanti dell'associazione franco italiana « le rondini pugliesi » di Bourg-en-Bresse, hanno avuto il privilegio di assistere.

La manifestazione è stata organizzata dall'Istituto Italiano di Cultura di Lione (in collaborazione con l'ufficio relazioni internazionali della città di Bourg-en-Bresse) a cui vanno indirizzati vivi ringraziamenti perchè, oltre a soddisfare la richiesta della nostra associazione, va il merito di dare la possibilità alla comunità italiana di periferia di poter accedere così a quello che c'è di meglio nella cultura italiana. Un grande plauso alla Dott.ssa Loredana Lorenzo (direttrice dell'istituto) per la sua sensibilità alla nostra domanda.



A fine manifestazione, il gruppo è stato invitato nei locali dell'associazione dove il Maestro Antonio Castrignano' è stato insignito ad Honoris Causa, all'Ordine dell'Orecchietta.

Un momento divertente accolto con entusiasmo dal neo Cavaliere fiero delle sue radici e delle sue tradizioni.

Una serata memorabile anche per la nostra associazione e per l'Accademia della Nobil' Pasta che da oggi conta tra i suoi ranghi un altro illustre personaggio.

◆ FOIRE DE BESANÇON 2015

Une notoriété grandissante pour l'Académie de la Nobil'Pasta et l'Ordre de l'Orecchietta avec sa Maestra d'Arte Giovanna Ferro qui chaque fois attire des foules de curieux ébahis par la dextérité de l'artiste dans la confection des fameuses pâtes de la région des Pouilles.



Un spectacle et une distraction que les organisateurs des Salons et Foires sont contents d'avoir pour la partie animation de leur manifestation. Nous, nous sommes preneurs car notre objectif est la promotion des traditions et dans ces cas-là, nous faisons coup double avec l'histoire ancestrale de cette pâte confinée dans la région des Pouilles mais dont les origines sont provençales et la promotion de la ville de Bourg-en-Bresse.

◆ FETE DE LA REPUBLIQUE ITALIENNE

C'est dans le cadre de l'embarcadère de Lyon au bord de la Saône qu'a eu lieu le 2 juin dernier l'annuelle Fête de la République italienne, organisée par le Consulat Général d'Italie à Lyon. Comme d'habitude, les locaux étaient bondés de monde, ce qui témoigne de l'attachement de la communauté italienne de la région lyonnaise à cette tradition.

◆ ESCAPADE A TURIN

Depuis quelques années, l'annuelle escapade à Turin a été judicieusement placée au printemps. Cela permet d'avoir des journées plus longues et plus agréables qu'en hiver. Une bonne quarantaine de sociétaires et amis habitués de cette sortie ont répondu à l'appel. Comme chaque année, le programme de la journée prévoyait la visite d'un site culturel, la visite du grand marché et des halles, et un temps libre. La visite proposée cette année a été le musée national de l'automobile. Plus de 200 pièces de collection ont ravi les visiteurs. Tous sont rentrés satisfaits de leur journée et rendez-vous est donné à l'année prochaine.



◆ FORUM ITINERANT DES LANGUES DU MONDE

Europe & Cie est une association de Lyon qui depuis quelques années, en partenariat avec la région Rhône-Alpes, œuvre pour la présentation et la préservation des langues du monde, moyen de rapprochement entre les différentes cultures vivant sur le territoire local. (ci-dessus, le groupe de l'AFIB) C'est avec ces objectifs que, suivant son plan d'extension, elle a organisé un forum auprès de l'antenne de la Région sur Bourg-en-Bresse. Notre association y était conviée, ainsi qu'Ain-Pact et les associations qu'elle représente. Ce fut un moment intéressant et instructif sur les us et coutumes de chaque nation représentée et de découvrir l'histoire de ces pays ainsi que les raisons qui ont amené l'émigration, les difficultés d'insertion des uns et des autres, et le vécu de chacun. Pour la première fois depuis longtemps, nous nous sommes retrouvés avec les autres associations d'origine étrangère de Bourg.



◆ PIQUE-NIQUE D'ETE

Le pique-nique de fin juin marque la fin des activités avant les grandes vacances. Cette année, la sortie, décontractée et conviviale, s'est déroulée au bord de l'étang des Pilles sur la commune de Treffort. Le beau temps était au rendez-vous. La matinée a été consacrée à la pétanque. Vint ensuite le repas tiré du sac ou selon la coutume chacun invite l'autre à déguster son plat. L'après-midi, le groupe s'adonna à son passe-temps favori, le jeu de cartes avec des « coïncidences » et des « surcoïncidences » animées



◆ RETOUR SUR L'ASSEMBLEE GENERALE 2015

C'est comme d'habitude, dans les locaux du Centre d'Animation Franco-italien de Bourg au 1, rue de Blanchisseries qu'a eu lieu le 15 mars dernier, l'assemblée générale annuelle de l'association. Assistance correcte et remerciements à celles et à ceux qui, par leur présence, sont venus soutenir les dirigeants et montrer, non seulement leur attachement à l'association, mais aussi leur respect pour le travail accompli, des valeurs qui leur font honneur. Pour ce qui est du déroulement de l'assemblée, le rapport d'activités comme à l'ordinaire abondant et riche, présenté par Michèle Palmieri, a eu son retour de commentaires de satisfaction notamment en ce qui concerne le voyage dans les Cinque Terre, le pique-nique et le concert « Tarantella » qui a été organisé en fin d'année.

Le rapport financier présenté par Jean Jacques Romanelli, comme le rapport d'activités fut approuvé à l'unanimité, là aussi, avec une appréciation pour le nouveau logiciel, plus simple et plus clair.

Dans sa relation morale le Président Enrico Palmieri mis l'accent sur le bénévolat au rythme des possibilités de chacun mais de



ce fait, sur la nécessité d'avoir un groupe soudé et volontaire, conditions importantes pour suppléer harmonieusement le déficit de travail des uns et des autres.

Les remous vérifiés l'année dernière à pareille époque semblaient bien loin aussi il ne pouvait qu'illustrer l'harmonie retrouvée au sein de l'association et c'est sans trop de mal qu'il enregistra une réaction satisfaisante à son appel à candidatures pour suppléer les démissions en cours et renforcer l'équipe dirigeante. Il salua ainsi et souhaita la bienvenue à Liliana et Christian Jamin, Caroline Pastorino-Martinez, Delio Priore et Claudette Roget comme suppléante.

Mention spéciale à Patrick Petitpoisson qui s'occupe désormais du ciné-club, pour présenter des films anciens en version originale. Contrairement aux soirées « cinéma et traditions d'antan » qui voient la projection de films plus récents.

Dans le bloc notes des manifestations prévues pour la fin de l'année on nota que le voyage à l'Expo Universelle de Milan, la Lombardie et la Vénétie ainsi que les villa palladiennes, n'avait pas encore fait le plein et risquait d'être annulé

Lors de la réunion du CA qui suivit l'assemblée, la distribution des charges vit la confirmation suivante : Enrico Palmieri (président), Jean Jacques Romanelli (trésorier), Michèle Palmieri (secrétaire), Giovanna Ferro et Caroline Pastorino-Martinez (cours de cuisine), Liliana et Christian Jamain, Enio Messere, Delio Priore (Fêtes et manifestations récréatives) L'assemblée se termina par le rituel verre de l'amitié avec toasts préparés comme d'habitude par Giovanna et son équipe



◆ BLOC NOTES

◆ **COURS D'ITALIEN** : Réunion préparatoire des cours d'italien le **mercredi 23 septembre 2015 à 18h15 au siège. Présence indispensable.** Inscriptions au 04 74 45 22 67 ou par mail : palmieri.enrico39@gmail.com

◆ **Vendredi 16 octobre 2015 à 18h15**

SOIREE CINEMA D'AUTEUR : « Rocco et ses frères »

Film neo-réaliste franco-italien. L'histoire d'une famille du sud émigrée à Milan...Un des chefs d'œuvre de Luchino Visconti., avec Annie Girardot, Alain Delon et Claudia Cardinale.

Au siège, 1, rue des Blanchisseries 01000 Bourg-en-Bresse. **Accès gratuit.**

NOTE IMPORTANTE : Durant deux mois (juillet-août) mon système informatique a été piraté, l'antivirus bloqué et avec cela énormément de problèmes en tous genres, avec perte des adresses mails de beaucoup d'entre-vous. Pour celles et ceux qui le souhaitent, merci de me redonner votre adresse de poste électronique en écrivant à ma nouvelle adresse mail : palmieri.enrico39@gmail.com